# Missione Cattolica Italiana Allschwil-Leimental

## Chi canta, prega due volte

Si attribuisce a Sant'Agostino il detto «Chi canta, prega due volte», anche se è ormai assodato che egli scrisse piuttosto che «il cantare è proprio di chi ama». Il senso cambia poco, se comunque l'intenzione è di arricchire con il canto la nostra partecipazione alla Messa, e se oltretutto consideriamo che i riti sacri di ogni religione prevedono non solo la musica, ma anche il canto.
Le nostre Messe festive sono quasi sempre accompagnate dall'organo, suonato negli ultimi anni dal maestro Riccardo Morini, che con la sua bella voce guida e ben sostiene anche il coro.
Nella storia della nostra Missione, un coro c'è sempre stato, arricchito dalle voci sicure delle Suore Scalabriniane, negli anni che sono state ad Allschwil. L'accompagnamento musicale dal 2010 è affidato a studenti e Maestri dell'Accademia Musicale e della Schola di Basilea, il primo è stato il maestro Francesco Carletti. Da allora il coro si è dato il nome «Coro Santa Cecilia della Missione di Allschwil e Leimental», su ispirazione di P. Tassello.
Ogni stagione ha portato e porta repertori diversi e diversi stili, concordati con i vari Missionari che si sono succeduti nelle celebrazioni delle nostre Messe. Ma non mancano mai i canti a Maria, nel mese di Maggio come nelle feste a Lei dedicate. Sempre ritornano i canti tradizionali del Natale e della Pasqua. A volte sono canti in latino, che rendono più solenni certe ricorrenze.
I cantori sono tutti animati da molta dedizione e costanza nelle prove, anche nella formazione attuale. E sono poi coloro che aiutano nella preparazione della chiesa per la S. Messa, nelle letture e nelle attività di diaconia della Missione. Meritano la nostra ammirazione, il nostro incoraggiamento ed il nostro grazie sincero. *mabk*

### AGENDA

**Sabato 20 maggio**
18.30 S. Messa, S. Pio X (Basilea)
**Domenica 21 maggio**
11.00 S. Messa, S. Teresa
**Mercoledì 24 maggio**
11.30 S. Messa e pranzo Tepa, S. Teresa
**Sabato 27 maggio**
18.30 S. Messa, S. Pio X (Basilea)
**Domenica 28 maggio – Pentecoste**
11.00 S. Messa, S. Teresa
**Lunedì 29 maggio**
10.00 S. Messa, S. Pio X (Basilea)
**Mercoledì 31 maggio**
14.30 Rosario e incontro Tepa, S. Teresa
**Giovedì 1 giugno – S. Scalabrini**
18.30 S. Messa, S. Pio X (Basilea)
**Tutti i giorni feriali**
18.30 S. Messa, S. Pio X (Basilea)

### AVVISI

**Il pranzo di maggio per il Tepa**
Il prossimo 24 maggio, grazie all'impegno delle nostre bravissime cuoche volontarie, proponiamo un pranzo con il seguente menu: Penne al pomodoro, Arrosto in salsa tonnata, Torta con fragole. Il prezzo è di 20 franchi a testa, bevande escluse. Per favore, prenotarsi entro lunedì 22 maggio. Prima del pranzo, S. Messa alle ore 11.30 nella chiesa di S. Teresa. Vi aspettiamo, per trascorrere un po' di tempo insieme!

**S. Messa per S. Scalabrini**
Nella chiesa di San Pio X a Basilea sarà celebrata giovedì 1 giugno la memoria della nascita al cielo di Giovanni Battista Scalabrini, padre dei migranti, fondatore della Congregazione dei sacerdoti che curano la nostra comunità missionaria, dichiarato santo da Papa Francesco lo scorso 9 ottobre. Dopo la Messa è offerto un brindisi nella sala parrocchiale. Chi desidera portare qualcosa da condividere, farà cosa molto gradita.

**Offerte per la Missione e i progetti**
Conto: «Miss. Catt. Italiana Allschwil-Leimental», IBAN CH23 0900 0000 4158 4561 9. Grazie!

***Missione e Segreteria***
*P. Valerio Farronato, Parroco*
*P. Gustavo Rodriguez Juares, missionario*
*Maria Angela Kreienbühl-Baldacci*
*segretaria e collaboratrice pastorale*
*Rümelinbachweg 14*
*4054 Basel, Tel. 061 272 07 09*
*mci.segreteria@bluewin.ch*
*https://parrocchia-sanpiox.ch*
***Orario di Missione e di segreteria***
*dal martedì al venerdì ore 9.00–12.00 e 15.00–18.00*



# Pastoralraum Leimental

Carmela Engeler

**Marienpflanzen und ihre Symbolik – Maiandacht in Oberwil**
Am Dienstag, den 23. Mai, um 19 Uhr laden die Frauenvereine Allschwil und Oberwil zur Maiandacht in die katholische Kirche nach Oberwil ein. Durch Marienpflanzen und ihre Symbolik möchten wir aufzeigen, wie eng die Figur Marias mit der Natur verbunden ist. Der Volksglaube ordnete Maria insgesamt acht Blumen zu: Akelei, Gänseblümchen, Lilie, Pfingstrose, Rose, Schwertlilie, Veilchen und Walderdbeere. Die Blumen sollen ihre himmlischen Tugenden symbolisieren. Diese möchten wir neu entdecken und laden alle zum heilvollen Garten Marias ein. Anschliessend sind alle herzlich zu einem Apéro willkommen. *Carmela Engeler*

**Voces Suaves – Musik zu Heilig Kreuz**
Am Samstag, den 20. Mai, um 19.30 Uhr lädt Musik zu Heilig Kreuz wieder zu einem Konzert mit dem Basler Vokalensemble Voces Suaves in die Kirche Heilig Kreuz ein. Das auf Alte Musik spezialisierte und europaweit erfolgreiche Ensemble präsentiert italienische Musik des 17. Jahrhunderts, welche sich mit verschiedenen Aspekten der «Vanitas – Vergänglichkeit» beschäftigt. Sinnlosigkeit irdischer Anstrengungen und Reichtümer werden in Sonetten von Claudio Monteverdi thematisiert. Menschliche Eitelkeit, die schon fast der Hybris entspricht, wird in Werken von Giacomo Carissimi, dem Vater des lateinischen Oratoriums, beleuchtet. Daneben erklingen ausdrucksstarke Stücke weiterer Komponisten. Eintritt frei, Kollekte zur Deckung der Unkosten (Richtwert Fr. 30.–) *Daniela Niedhammer*

**Gottesbegegnungen heute – Ökumenische Religionsgespräche Leimental ÖRGL**
«Und dann kam Gott …» schrieb die bekannte Journalistin Carolin George als Buchtitel. Sie war aus der Kirche ausgetreten, hatte dann aber unverhofft Begegnungen mit Gott. Kann man noch an Gott glauben, gar ihm begegnen, stellt sich die Frage. Dazu geben zwei Referierende spannende Impulse: Peter Wild, Meditationslehrer und Erwachsenenbildner, sowie Franziska Kuhn-Häderli, reformierte Pfarrerin in Kleinbasel.
Es folgt ein moderiertes Gespräch untereinander und mit den Referierenden. Ein Apéro rundet den Anlass ab. Dieser findet am Mittwoch, den 7. Juni, um 19.30 Uhr im Pfarreisaal bei der kath. Kirche Heilig Kreuz, Margarethenstrasse 32 in Binningen statt. Alle Interessierten sind dazu herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei und eine Anmeldung nicht erforderlich. Weitere Informationen sind erhältlich durch ein E-Mail an juergen@mj-wiegand.ch.

**Kurz nachgedacht**
Die Nächstenliebe ist eine so kluge Händlerin, dass sie überall Gewinn herausschlägt, wo andere Verluste machen. *Marguerite Porete*

***Pastoralraum Leimental***
*Elke Kreiselmeyer*
*Pastoralraumleiterin*
*elke.kreiselmeyer@rkk-therwil.ch*
*Roger Schmidlin, Leitender Priester*
*Rita Kümmerli*
*Pastoralraumsekretärin*
*Tel. 061 721 11 66*
*sekretariat@rkk-therwil.ch*

# Binningen-Bottmingen

## «S Pfingstwunder»

Die schönste Geschichte zu Pfingsten hat Franz Hohler erzählt. Es ist eine kleine Parabel von Tisch und Stuhl in einem verschlossenen Zimmer. Tisch und Stuhl haben schon lange aufgegeben miteinander zu reden. Denn ihre Gespräche endeten immer in Missverständnissen. Also schweigen sie lieber. Als dann an Pfingsten die Hausfrau, fröhlich singend das Fenster öffnet, erfüllen Wärme, Sonne, frische Luft und das Singen der Amsel plötzlich das Zimmer. Tisch und Stuhl wird es ganz komisch. «Was für ein Tag», sagen sie und fangen an zu «spröchle» über das, was sie erlebt haben … und wer hätte das gedacht, welch Wunder. Sie verstehen sich. Erst als die Hausfrau abends das Fenster schliesst, ist das Wunder vorbei. Und Tisch und Stuhl verstummen wieder und warten still auf das nächste Pfingstfest. Schöner kann man es nicht verpacken in einer Geschichte: Pfingsten ist das offene Fenster, das den Geist Gottes in unsere Seelen weht, uns wärmt, den Gesang des Lebens in unser Herz legt, damit wir, wer hätte das gehofft, einander verstehen. Ich wünsche Ihnen zum Pfingstfest dieses geöffnete Fenster, damit Menschen einander einen Augenblick lang verstehen. Frohe Pfingsten!

*Ingrid Schell*

*P.S. Die ganze Geschichte ist nachzuhören bei YouTube unter «S Pfingstwunder von Franz Hohler»*

**Erlebnisnachmittag in der Pfarrei**

Im 4. Schuljahr laden die reformierte und die katholische Kirchgemeinde Schüler/innen jeweils an einem Nachmittag zum Religionsunterricht in kirchlichen Räumen ein, um die Kirche als lebendigen Ort kennenzulernen. Seit Jahren stellt die Schule diesen traditionellen Nachmittag zur Verfügung. So durften über 110 Kinder in Binningen und in Bottmingen am Dienstag, 2. Mai, diesen Erlebnistag erfahren. Die 4.-Klässler wurden an ihrem Schulhaus von den Religionslehrpersonen abgeholt und zu der nächstgelegenen Kirche gebracht. Die verschiedenen Ateliers waren an diesem Nachmittag pädagogisch, erlebnisnah und spannend aufgebaut. Neugierig und mit Freude hörten die Kinder den Religionslehrpersonen zu, als diese die Geschichte von Ahab erzählten. Eine mutige Frau, die den Israeliten half, in dem sie die Kundschafter in ihrem Haus versteckte, um die Stadt zu retten. Als Zeichen der Erinnerung liess sie immer ein rotes Seil an ihrem Haus hängen. Am Schluss der Geschichte verkleideten sich die Kinder und die Gruppe wurde mit einem Standbild fotografisch festgehalten. Im nächsten Workshop konnten die Schüler ihre Kreativität und ihr Handgeschick zum Ausdruck bringen. Als Erinnerung an die Geschichte erhielten sie einen Karabiner, an den sie die verschiedenen roten Fäden zu einem Zopf flochte. Gut als Schlüsselanhänger zu gebrauchen! Bei diesem sonnigem Frühlingswetter wurde draussen gespielt, und anschliessend gab es natürlich für die Kids ein feines Zvieri. Die Religionslehrpersonen brachten die begeisterten und zufriedenen Kinder von der Veranstaltung wieder pünktlich zu ihren Schulhäusern zurück.

*Patricia Helfenberger*
*Teamleiterin Religionsunterricht*

P. Helfenberger

**Wir suchen einen/e Pfarreiseelsorger/in 60%**
per 1. September oder nach Vereinbarung. Inserat: www.rkk-bibo.ch

Pfarramt

***Erstkommunion-Gruppe vom 30. April.***

## MITTEILUNGEN

**Kollekten**
20./21. Mai: Mediensonntag
27./28. Mai: Diözesane Stiftung Priesterseminar St. Beat LU

**Konzert, Musik zu Hl. Kreuz**
Am Samstag, 20. Mai, 19.30 Uhr lädt Musik zu Hl. Kreuz zu einem Konzert mit dem Basler Vokalensemble Voces Suaves in die Kirche Heilig Kreuz ein. Das auf Alte Musik spezialisierte und europaweit erfolgreiche Ensemble präsentiert italienische Musik des 17. Jahrhunderts. Eintritt frei, Kollekte zur Deckung der Unkosten (Richtwert Fr. 30.–).

**Erstkommunion vom 30. April**
Ganz herzlich beglückwünschen wir die Kinder und ihre Familie zur Freundschaft mit Jesus. Das Thema der Erstkommunionvorbereitung lautete «Bei Gott bin ich gross». Mit viel Engagement und Freude haben sich die Kinder, Eltern und Katechetinnen in den Gottesdienst und die Vorbereitung eingebracht. Es ist schön, wenn man sich auf diese Art und Weise kennenlernt und Gemeinschaft über das Schulhaus und bereits bestehende Kontakte hinaus erfährt. Wir wünschen den Kindern und ihren Familien, dass sie immer wieder im Alltag erfahren, wie kostbar und wertvoll sie sind und dass Gott ihnen (wie in der biblischen Geschichte von Zachäus) auf Augenhöhe begegnen will. Wir freuen uns darauf, euch wieder zu sehen und zu begegnen.

*Für das Team, Annette Jäggi*

**Kirchgemeindeversammlung**
Die Versammlung findet am Mittwoch, 28. Juni, statt. Die Einladung folgt in der Ausgabe vom 15. Juni.

**Die Verabschiedung**
von Annette Jäggi findet am Sonntag, den 18. Juni, statt.
Nach dem Gottesdienst sind Sie zum Apéro riche eingeladen.

**Lange Nacht der Kirchen**
«Spot on!» sagen die Kirchen in Binningen und Bottmingen am Abend des 2. Juni. Dabei richten wir den Scheinwerfer einerseits auf verschiedene Arten von Märchen und Musik, um bei Feuerschein die Nacht zu beschliessen (Margarethenkirche). Andererseits kann man den Kirchturm besteigen oder eine eigene Lichtshow entwerfen (Hl.-Kreuz-Kirche). Und zum Dritten lädt der Film «Das ganz neue Testament» zum Nachdenken ein (Kirche Bottmingen). Infos ab Mitte Mai auf www.kgbb.ch und www.rkk-bibo.ch.
Die Lange Nacht der Kirchen findet nicht nur schweizweit zeitgleich statt sondern international: www.langenachtderkirchen.ch.
Wir freuen uns auf Sie!

*Das ökumenische Seelsorgeteam*

## AGENDA

**Samstag, 20. Mai**
17.45 Gottesdienst mit Kommunionfeier in Bottmingen (A. Oberfell)
**Sonntag, 21. Mai**
10.30 Gottesdienst mit Kommunionfeier (A. Oberfell)
**Dienstag, 23. Mai**
9.15 Gottesdienst mit Kommunionfeier (B. Hänggi)

**Samstag, 27. Mai**
17.45 Eucharistiefeier in Bottmingen (Pfr. P. Dubler)
**Sonntag, 28. Mai**
10.30 Eucharistiefeier zu Pfingsten (Pfr. P. Dubler)
JZ für Josef Graf-Stutz
GD für Familie Graf

**Dienstag, 30. Mai**
9.15 Gottesdienst mit Kommunionfeier (A. Jäggi)

### SPITALKAPELLE

**Bruderholzspital, 1. Stock**
**Sonntag, 21. Mai**
10.00 Gottesdienst mit Abendmahl
**Sonntag, 28. Mai**
10.00 Gottesdienst mit Abendmahl

***Pfarrei Heilig Kreuz***

***Pfarramt/Sekretariat***
*Margarethenstrasse 32, 4102 Binningen*
*Tel. 061 425 90 00*
*Di–Fr 8.00–11.30 und 13.30–16.30*
*Während der Schulferien:*
*Mo–Fr 8.00–11.30*
*info@rkk-bibo.ch, www.rkk-bibo.ch*

***Seelsorgeteam***
*Ingrid Schell, Theologin, Gemeindeleiterin*
*Annette Jäggi, Theologin, stv. Gemeindeleiterin*
*Elke Kreiselmeyer, Theologin*
*Anouk Battefeld, Jugendarbeiterin*
*Andreas Oberfell, Jugendarbeiter*

***Sozialdienst***
*Monika Heitz, Tel. 061 425 90 01*
*m.heitz@rkk-bibo.ch*

# Oberwil

## Pfingsten und die sieben Gaben des Heiligen Geistes

Bernhard Engeler

Das Pfingstfest lädt uns dazu ein, die sieben Gaben des Heiligen Geistes neu für unsere Zeit zu entdecken und darum zu bitten. *Die Gabe der Weisheit:* Weise ist, wer sich von Gott geliebt weiss und sich bewusst bleibt, dass bei diesem Gott die Stille und die letzten Antworten auf all unsere Fragen verborgen sind, die unseren Verstand und unser Erkennen immer übersteigen. *Die Gabe der Einsicht:* Die Gabe der Einsicht öffne uns immer wieder neu das Verständnis der Heiligen Schrift! Die Worte aus der Bibel mögen uns – gerade wo wir sie jetzt besonders brauchen – beistehen, ermutigen und bestärken. *Die Gabe des Rates:* Diese Gabe möge uns von Neuem befähigen zum Guten und Kreativen. Mögen wir selber gute Ratgeber und Begleiterinnen sein für Menschen in unserer Umgebung, für Angehörige und Freunde. *Die Gabe der Stärke:* Die innere Stärke ist die Haltung eines Menschen, der fest in der Liebe Gottes steht. In diesem Urvertrauen erträgt er auch Prüfungen, Enttäuschungen, Zeiten der Ablehnung und dunkle Stunden. *Die Gabe der Erkenntnis:* Die Gabe der Erkenntnis möge unsere Herzen berühren und unseren Verstand treffen. Es geht auch um die Erkenntnis: «Wo liegt mein Lebenssinn?», «Wo finde ich meine christliche Berufung?», «Wo bin ich gerade in dieser Zeit gerufen und werde gebraucht in Werken der Solidarität und Barmherzigkeit?» *Die Gabe der Frömmigkeit:* Ich wünsche uns, dass wir die Sehnsucht nach Gott immer wieder verspüren. Auch inmitten der Kirche, beim Beten, Singen, Feiern; im Anblick eines Kreuzes oder einer Ikone, aber auch in Begegnungen mit Menschen und im Erfahren der wunderbaren Schöpfung – die Ahnung des Göttlichen möge uns erfassen! Möge aus dieser Gabe heraus Heilung und Trost erwachsen. *Die Gabe der Gottesfurcht:* Das bedeutet, dass wir letztlich unserem Gewissen treu bleiben, auch wenn so manches vordergründig leichter wäre. Dass wir den Namen Gottes ehren. Gottesfurcht hat mit Ehrfurcht zu tun: Ehrfurcht auch vor dem Leben vom Beginn bis zum Ende, Ehrfurcht vor der Würde jedes einzelnen Menschen, aber auch vor der ganzen Schöpfung in all ihrer Vielfalt. Mögen wir die sieben Gaben des Heiligen Geistes neu für uns entdecken, an Pfingsten darum bitten und fruchtbar werden lassen für unser Leben. In diesem Sinn wünsche ich Ihnen allen ein gesegnetes und frohes Pfingstfest. *Bernhard Engeler*

## AGENDA

**7. Sonntag der Osterzeit**
**Samstag, 20. Mai**
18.15 Messfeier
**Sonntag, 21. Mai**
9.30 Messfeier
11.00 Messfeier, Liveübertragung
11.00 Kleinkindergottesdienst im Pfarreiheim
17.00 Misa en español
**Dienstag, 23. Mai**
9.15 Messfeier für die Frauen
**Mittwoch, 24. Mai**
12.45 Schülergottesdienst
**Donnerstag, 25. Mai**
9.15 Kommunionfeier
9.45 Rosenkranzgebet
**Freitag, 26. Mai**
14.00 Anbetungsstunde
18.30 JZM Helen Stöcklin; Josef und Melanie Kamber-Wiedersprach

**Hochfest von Pfingsten**
**Samstag, 27. Mai**
18.15 Messfeier
**Sonntag, 28. Mai**
9.30 Messfeier
11.00 Messfeier, Liveübertragung, musikalische Mitgestaltung CCO
17.00 Misa en español
**Pfingstmontag, 29. Mai**
10.00 Messfeier
**8. Woche im Jahreskreis**
**Dienstag, 30. Mai**
9.15 Messfeier für die Frauen JZM Jules und Agathe Busslinger
**Donnerstag, 1. Juni**
9.15 Kommunionfeier
9.45 Rosenkranzgebet
**Freitag, 2. Juni**
14.00 Anbetungsstunde
18.30 JZM Paul Amrein-Kaiser

## MITTEILUNGEN

**Kleinkindergottesdienst**
Alle Kinder sind am Sonntag, 21. Mai, um 11 Uhr im Pfarreiheim zusammen mit Eltern oder einer anderen Bezugsperson zum Kindergottesdienst eingeladen.

Carmela Engeler

**Maiandacht**
Durch Marienpflanzen und ihre Symbolik möchten wir aufzeigen, wie eng die Figur Marias mit der Natur verbunden ist. Herzlich laden wir zur gemeinsamen Maiandacht der Frauenvereine Allschwil und Oberwil am Dienstag, 23. Mai, um 19 Uhr in der katholischen Kirche Oberwil. Anschliessend sind alle herzlich zu einem Apéro eingeladen. Weitere Infos: Pastoralraum Leimental
*Kath. Frauenverein Oberwil*

**Schülergottesdienst**
Am Mittwoch, 24. Mai, sind alle Schüler und Schülerinnen um 12.00 Uhr zum Mittagessen im Pfarreiheim und anschliessend um 12.45 Uhr zum Gottesdienst in der Kirche eingeladen.

**Am Pfingstmontag**
feiern wir um 10.00 Uhr einen Gottesdienst.

**Die nächste Wanderung der Pfarrei**
findet am Donnerstag, 1. Juni, statt. Nähere Auskunft erhalten Sie bei H. Meier, Tel. 061 401 11 15.

**Auf Entdeckungsreise zu den Wundern des Lebens**
Wir treffen uns am Freitag, 2. Juni, um 9.00 Uhr auf dem Klosterplatz in Mariastein. Von dort aus begeben wir uns auf einen Rätselpfad mit 15 Posten. Diese bringen uns das Kloster und dessen Umgebung auf eine spannende Art näher. Dauer ca. zwei Stunden. Kosten: Fr. 10.– für den Rätselbeutel. Herzliche Einladung. *Carmela Engeler*

**An alle Pfarreiangehörigen im Pensionsalter: Fahrt ins Blaue**
Der Pfarrei- und Kirchgemeinderat freut sich, alle Pfarreiangehörigen im Pensionsalter zur traditionellen Fahrt ins Blaue einzuladen. Wir treffen uns am Parkplatz bei der Kirche am Montag, 5. Juni, Abfahrt 12.30 Uhr. Die Platzzahl ist beschränkt! Anmeldungen sind erbeten bis spätestens am Freitag, 27. Mai, an Dorli Amrein, Telefon 061 721 14 04.

**Katholischer Frauenverein**
Kennen Sie Basel? Führung: Basler Rheinhafen mit Museum, am Dienstag, 13. Juni, 14 bis 16 Uhr. Referat: kurzer Rückblick in die Geschichte, heutige und zukünftige Bedeutung. Bootsfahrt: Rundfahrt durch den Basler Hafen. Führung im 2021 neugestalteten Hafenmuseum. Treffpunkt: 13 Uhr Oberwil Zentrum, Tram 13.09 Uhr. Kosten: Mitglieder Fr. 35.–/ Nichtmitglieder Fr. 40.–. Anmeldung bis Donnerstag, 8. Juni, an Cécile Ryf, Telefon 079 664 80 05 oder E-Mail ryf.cecile@intergga.ch. Teilnehmerzahl beschränkt.

**Durch das Sakrament der Taufe**
in unsere Kirche aufgenommen wurde Aurelio Cavallo, Sohn von Marino Cavallo und Clivia Misteli. Wir wünschen der Familie viel Freude und Gottes Segen.

**Durch den Tod aus unserer Mitte genommen wurden**
Elisabeth Stierli, 1930, Schmiedengasse 5
Maria Katharina Urben-Mosser, 1930, Langegasse 61
Der Herr schenke ihnen das Leben neu und den Angehörigen Trost und Kraft.

**Opfer**

| | |
|---|---|
| St.-Josefs-Kollekte | 573.90 |
| Hilfe für die Ukraine | 1501.85 |

21. Mai: Mediensonntag
28. Mai: Diözesane Stiftung Priesterseminar Luzern

***Pfarrei St. Peter und Paul***
*www.rkk-oberwil.ch*

***Seelsorgeteam***
*Bernhard Engeler, Gemeindeleiter*
*Tel. 061 401 34 12*
*Heinz Warnebold, Leitender Priester*
*Tel. 079 322 39 32*
*Carmela Engeler-La Licata, Katechetin*
*Tel. 079 473 47 79*

***Sekretariat, Bielstrasse 1***
*Anna Dietrich, Tel. 061 401 34 12*
*pfarramt@rkk-oberwil.ch*

***Pfarreiheim, Kummelenstrasse 3***
*Stephan Späti, Tel. 061 401 22 16*

# Therwil/Biel-Benken

pixabay

## Seltsame Vögel – Lange Nacht der Kirchen in Therwil

Schweizweit findet am Freitag, den 2. Juni, die Lange Nacht der Kirchen statt. Auch wir sind dabei und kommen zwischen 16.30 und 19 Uhr dahin, wo Menschen sind.

#youneverwalkalone #BrotundRaben #Esgehtweiter #Hilfekommt #AlteGeschichte #LangeNachtderKirchen

*Ihre reformierte und katholische Kirche in Therwil*

## AGENDA

**Samstag, 20. Mai**
**Biel-Benken**
17.00 Gottesdienst mit Eucharistiefeier. Predigt: Roger Schmidlin

**Sonntag, 21. Mai**
**7. Sonntag der Osterzeit**
**Therwil**
10.00 Gottesdienst mit Eucharistiefeier
Predigt: Roger Schmidlin
JM für Johanna Riebli-Huwiler

**Montag, 22. Mai**
8.15 Ökum. Morgengebet in der Dorfkirche Biel-Benken

**Dienstag, 23. Mai**
17.00 Rosenkranz in Therwil
17.00 Rosenkranz in Biel-Benken

**Mittwoch, 24. Mai**
9.15 Gottesdienst mit Kommunionfeier
17.00 Rosenkranz in Therwil

**Freitag, 26. Mai**
15.30 Gottesdienst im Blumenrain
Predigt: Kilian Karrer

**Samstag, 27. Mai**
**Biel-Benken**
17.00 Gottesdienst mit Kommunionfeier
Predigt: Jutta Achhammer

**Pfingsten, Sonntag, 28. Mai**
**Therwil**
10.00 Gottesdienst mit Kommunionfeier, musikalisch mitgestaltet durch den Kirchenchor
Predigt: Jutta Achhammer

**Montag, 29. Mai**
8.15 Ökum. Morgengebet in der Dorfkirche Biel-Benken

**Dienstag, 30. Mai**
17.00 Rosenkranz in Therwil
17.00 Rosenkranz in Biel-Benken

**Mittwoch, 31. Mai**
9.15 Gottesdienst mit Eucharistiefeier
17.00 Rosenkranz in Therwil

**Freitag, 2. Juni**
15.30 Gottesdienst im Blumenrain
Predigt: Roger Schmidlin

**Kollekten im Mai**
20./21. Mediensonntag: Für die Arbeit der Kirche in den Medien
27./28. Für die diözesane Stiftung Priesterseminar St. Beat Luzern

## MITTEILUNGEN

**Aus unserer Pfarrei ist verstorben**
Peter Egger, Therwil. Gott schenke ihm den ewigen Frieden und sei allen nahe, die um den Verstorbenen trauern.

**«Bratkäse» am Freiwilligenanlass**
Erst im 20. Jahrhundert bürgerte sich der Name «Raclette» ein für das, was schon Jahrhunderte zuvor als «Bratkäse» von den Sennen genossen wurde. Knapp 90 Gäste genossen am Mittwoch, den 10. Mai, nach einer Andacht in der Stephanskirche ebenfalls feinstes Raclette und gute Gesellschaft. Alle sind nämlich als Freiwillige und/oder Ehrenamtliche in den 20 Gruppierungen der Pfarrei St. Stephan aktiv. Handgemachtes Glacé von Gabriella aus Oberwil mit erlesenen natürlichen Zutaten rundete den Schmaus ab. Wir danken unseren Gästen für ihr Kommen und ihr Engagement.

**Wandergruppe «fit und zwäg»**
Leichte Frühlingswanderung rund ums Froloo, am Mittwoch, 24. Mai. Wir fahren mit dem Bus Nr. 62 von Therwil Zentrum um 9.33 Uhr bis zum Mooswasen. Auf guten Wanderwegen geht es via Bantel, Bruderholzhof zu den Familiengärten Lettenmatt.
Zum Mittagessen kehren wir im Lettenstübli ein. Nach dem Essen gehts weiter via Fichtenhof zurück zum Ausgangspunkt. Die Wanderzeit beträgt vormittags ca. 2½ Stunden, nachmittags ca. 45 Minuten.

*Wanderleitung: Monika und Paul Dollinger, Telefon 061 721 39 46*

**Royale Pfingsten mit Seabury Mass**
Am Hochfest Pfingsten feiern wir, dass die Anhänger/innen Jesu vom Heiligen Geist erfüllt werden, sie werden regelrecht wachgerüttelt und mit königlicher Würde ausgestattet.
Der Kirchenchor singt unter der Leitung von Ralph Stelzenmüller die Seabury Mass von Paul Mealor, Professor für Komposition an der University of Aberdeen. Er ist einer der derzeit meist aufgeführten Komponisten im englischsprachigen Raum. Seine Verbundenheit zu Wales und dem Britischen Königshaus bescherte ihm einen Kompositionsauftrag für die Krönungszeremonie von König Charles III. und Königin Camilla. Er schrieb das atemberaubende Kyrie in walisischer Sprache, welches durch die Westminster Choristen mit dem Solisten Bryn Terfel uraufgeführt wurde. Auf youtube kann es nachgehört werden. Wir freuen uns auf royale Pfingsten und darauf, Sie anschliessend an den Gottesdienst beim Apéro im Pfarreiheim willkommen zu heissen.

*Jutta Achhammer und Elke Kreiselmeyer*

**Auf zum blauen Bähnli!**
Früher fuhr im Leimental das blaue Bähnli. Heute steht dieses Tram in einem eigens dafür gebauten Museum in Rodersdorf. Bei grau & schlau werden wir bequem zum Museum fahren und eine spannende Führung erleben. Wir treffen uns am 1. Juni um 14.30 Uhr vor dem Pfarreiheim. Selbstverständlich gibt es im Anschluss ein feines Zvieri.

*Anouk Battefeld*

**Einladung zur Kirchgemeindeversammlung**
Diese findet statt am Dienstag, den 20. Juni, um 20 Uhr im Pfarreiheim, Hinterkirchweg 33, Therwil.
*Traktanden*
1. Genehmigung des Protokolls der KGV vom 22. November 2022
2. Genehmigung Jahresrechnung 2022
3. Informationen Kirchgemeinderat
4. Wahl der neuen Revisorinnen für die Rechnungsprüfungskommission, Sarah Reinprecht und Silvia Hägeli
5. Aus Pfarrei und Seelsorge
6. Varia

Die Unterlagen zu den Traktanden 1 und 2 finden Sie 10 Tage vor der KGV im Internet unter www.rkk-therwil.ch/dokumente oder Sie können diese im Pfarreisekretariat anfordern.
Sie werden am Versammlungstag eine halbe Stunde vor Beginn aufliegen.

*Der Kirchgemeinderat*

**Osterkerzen für den guten Zweck**
Das Team freut sich sehr über die rege Nachfrage beim diesjährigen Verkauf. Die Einnahmen von Fr. 1466.– spenden wir an Erdbebenopfer Syrien, Stiftung SOS-Kinderdorf Schweiz und Sahara 3 Oasen Basel. *Das Osterkerzen-Team*

**Kollekten-Ergebnis Januar**

| | |
|---|---|
| 1. Mission 21 | 269.40 |
| 7./8. Inländische Mission | 399.15 |
| 14./15. SoFo Mutter und Kind | 293.30 |
| 21./22. Kollegium St-Charles | 376.85 |
| 28./29. Caritas beider Basel | 457.70 |

Bitte beachten Sie die Hinweise bei der Rubrik Pastoralraum Leimental

***Pfarrei St. Stephan***

***Gemeindeleitung***
*elke.kreiselmeyer@rkk-therwil.ch*
*ralf.kreiselmeyer@rkk-therwil.ch*
*www.rkk-therwil.ch*

***Seelsorge***
*jutta.achhammer@rkk-therwil.ch*
*philippe.moosbrugger@rkk-therwil.ch*

***Sozialarbeiterin***
*Tel. 079 136 46 02*
*anouk.battefeld@rkk-therwil.ch*

***Wegbegleitung Leimental***
*Gabriela Bröcker, Tel. 061 723 96 90*
*wegbegleitung@ref-kirche-ote.ch*

***Sekretariat,*** *Tel. 061 721 11 66*
*Rita Kümmerli, Miriam Scholz*
*sekretariat@rkk-therwil.ch*

***Sakristan/in,*** *Tel. 079 630 75 20*
*Marcel Zahnd, Fränzi Baltisberger*

***Hauswart/in,*** *Tel. 079 578 65 67*
*Christine Brodbeck, Roland Imboden,*
*hauswart@rkk-therwil.ch*

# Ettingen

Kirchenchor, Ettingen

## Pfingstsonntag mit Kirchenchor

Die Pastoralmesse von Leo Stöcklin, ehem. Abt von Mariastein (1803 bis 1873), gehört seit vielen Jahren zum Repertoire unseres Kirchenchors. Traditionellerweise singt er diese in C-Dur geschriebene Messe zu Pfingsten, was bestens zu diesem Fest passt.

Die Messe beinhaltet fünf reguläre Messeteile – Kyrie, Gloria, Credo, Sanctus-Benedictus und Agnus Dei sowie ein Offertorium mit dem Text aus dem Ps.112 «Sit nomen Domini benedictum ex hoc nunc et usque in saeculum a solis ortu usque ad occasum laudabile nomen Domini».

Auf Deutsch «Der Name des Herrn werde gepriesen – jetzt und in alle Ewigkeit! Von dort, wo die Sonne aufgeht, bis dorthin, wo sie untergeht – überall werde der Herr gelobt!»

Eine Besonderheit ist, dass das Schlusslied der Messe auf Deutsch verfasst wurde: «Geist der Liebe, Geist der Wahrheit»

Wir freuen uns, mit dieser Messe den Festgottesdienst musikalisch zu umrahmen und den Besuchern/innen eine Freude zu bereiten. *T. Polt*

**Pfingsten, das Fest des Heiligen Geistes**

Neulich ist mir ein Text begegnet, der wie eine Erklärung für Eigenschaften des Heiligen Geistes ist, der ein Geist des Mutes, der Stärke und der Weisheit ist:

**Trotzdem**

Die Leute sind unvernünftig, unlogisch und selbstbezogen, *lieb sie trotzdem*. Wenn du Gutes tust, werden sie dir egoistische Motive und Hintergedanken vorwerfen, *tue trotzdem Gutes*. Wenn du erfolgreich bist, gewinnst du falsche Freunde und echte Feinde, *sei trotzdem erfolgreich*. Das Gute, das du tust, wird morgen vergessen sein, *tue trotzdem Gutes*. Ehrlichkeit und Offenheit machen dich verwundbar, *sei trotzdem ehrlich und offen*. Was du in jahrelanger Arbeit aufgebaut hast, kann über Nacht zerstört werden, *baue trotzdem*. Deine Hilfe wird wirklich gebraucht, aber die Leute greifen dich vielleicht an, wenn du ihnen hilfst, *hilf ihnen trotzdem*. Gib der Welt dein Bestes, und sie schlagen dir die Zähne aus, *gib der Welt trotzdem dein Bestes*.

Ich wünsche allen ein frohes Pfingstfest – voll dieses Geistes. *Pfr. Roger Schmidlin*

## MITTEILUNGEN

**Opfer**

*20./21. Mai*
Mediensonntag: für die Arbeit der Kirche in den Medien
*27./28./29. Mai*
Für die diözesane Stiftung Priesterseminar St. Beat Luzern

**Gebetsanliegen der Schweizer Bischöfe und Territorialäbte für Juni**

Die Komplexität unserer sich verändernden Lebenswelt verändert auch die Kirche. Wir bitten Gott um den Mut zu Veränderungen und die Gabe der Unterscheidung zwischen dem, was die Kirche in Treue zu ihrem Ursprung bewahren muss, und dem Zeitbedingten, das sie verabschieden darf.

**Veranstaltungen/Voranzeigen**

*Mittwoch, 31. Mai:*
13.30 bis 17 Uhr, Abschlussnachmittag Erstkommunikanten/innen

**Jubilarin**

Am 25. Mai feiert Luzia Stöckli-Kohler ihren 85. Geburtstag. Wir wünschen der Jubilarin viel Glück, alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen.

**Einladung zur Kirchgemeindeversammlung vom Montag, 19. Juni, 19.30 Uhr im Pfarreiheim Ettingen**

*Traktanden*

1. Eröffnung der Versammlung/ Begrüssung
   1.1 Begrüssung
   1.2 Wahl der Stimmenzähler
   1.3 Genehmigung der Traktandenliste
2. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 21. Nov. 2022
3. Rechnung 2022
   3.1 Rechnungsbericht
   3.2 Revisorenbericht
   3.3 Genehmigung der Rechnung 2022
4. Anträge
5. Informationen aus der Kirchgemeinde
6. Verschiedenes

Anträge sind schriftlich und möglichst bis Samstag, 9. Juni, an Judith Stöcklin, Witterswilerstrasse 7, 4107 Ettingen oder per E-Mail an judith.stoecklin@bluewin.ch einzureichen. Einladung, Protokoll und Rechnung liegen in der Kirche ab dem 30. Mai auf. Es sind alle Stimmberechtigten (d.h. alle katholischen Einwohnerinnen und Einwohner von Ettingen, die das 16. Altersjahr vollendet haben) zu dieser Versammlung eingeladen. Nicht stimmberechtigte Personen können als Gäste der Versammlung gerne beiwohnen. Der Kirchgemeinderat dankt für einen zahlreichen Besuch und lädt alle Teilnehmer/innen anschliessend an die Versammlung zu einem kleinen Apéro ein. *Der Kirchgemeinderat*

**Goldene Hochzeit**

Am Samstag, 2. September, um 15 Uhr lädt Bischof Felix Gmür alle Paare des Bistums Basel, welche dieses Jahr ihren 50. Hochzeitstag feiern, zum Festgottesdienst in der Pfarrkirche St. Martin in Olten ein. Er freut sich, bei anschliessendem Kaffee und Kuchen den Paaren auch persönlich zu begegnen.

Die Paare unserer Pfarrei, welche dieses Jahr ihren 50. Hochzeitstag begehen, erhalten im Juli eine Einladung von unserem Sekretariat. Die Einladung des Bischofs sehen Sie vorab auch auf unserer Website: www.rkk-ettingen.ch

**Todesfall**

Aus unserer Pfarrei verstorben ist Natividad Lopez Delgado. Der barmherzige Gott schenke ihr den ewigen Frieden. Den Angehörigen wünschen wir viel Kraft und Zuversicht.

## AGENDA

**7. Sonntag der Osterzeit**
**Samstag, 20. Mai**
**Hl. Bernhardin von Siena**
18.00 Eucharistiefeier
**Sonntag, 21. Mai**
10.00 Eucharistiefeier
**Dienstag, 23. Mai**
18.30 Rosenkranz
19.00 Eucharistiefeier
**Mittwoch, 24. Mai**
9.00 Eucharistiefeier, Rosenkranz
**Freitag, 26. Mai**
**Hl. Philipp Neri**
(19.00, Ausweichdatum vom 19. Mai)
18.30 Maiandacht
19.00 Eucharistiefeier

**Pfingsten**
**Samstag, 27. Mai**
**Hl. Augustinus von Canterbury**
16.30 Beichtgelegenheit
18.00 Eucharistiefeier. JZ: Pfarrer Anton Striby und Karl und Seraphine Striby-Möschlin. Hl. Messe für Martha Haberthür; Andreas Thüring-Brodmann
**Sonntag, 28. Mai**
10.00 Eucharistiefeier mit Kirchenchor
**Montag, 29. Mai**
**Pfingstmontag**
**Maria, Mutter der Kirche**
10.00 Eucharistiefeier mit Orgelmusik

**Dienstag, 30. Mai**
18.30 Rosenkranz
19.00 Eucharistiefeier
**Mittwoch, 31. Mai**
9.00 Eucharistiefeier, Rosenkranz
**Freitag, 2. Juni**
**Hl. Marcellinus und hl. Petrus**
**Herz-Jesu-Freitag**
10.00 Kommunionfeier APH am Blauen
15.30 Eucharistiefeier APH Blumenrain
JZ für Joseph Thüring-Leitner
19.00 Eucharistiefeier

***Pfarrei St. Peter und Paul***

***Pfarreileitung:*** *Roger Schmidlin, Pfarrer*
*Tel. 061 721 11 88*

***Pfarramt/Sekretariat:*** *Irene Brodmann*
*Di/Do 8.00–11.30 und Di 14.00–17.00*
*Kirchgasse 17, 4107 Ettingen*
*Tel. 061 721 11 88, Fax 061 721 88 56*
*www.rkk-ettingen.ch*
*info@rkk-ettingen.ch*

***Sakristane***
*Agnes Reinprecht, Tel. 061 721 14 47*
*Susi Stöcklin, Tel. 061 721 78 31*

***Katechetin***
*Annekäthy De Pretto, Tel. 078 709 25 27*